



KUDEAKETA TXOSTENA-LURRALDEA
INFORME DE GESTIÓN-TERRITORIO
Epealdia/Período: 2019 MARTXOA / MARZO 2019



LURRALDE ARLOKO KUDEAKETAREN TXOSTENA
INFORME DE GESTIÓN DEL ÁMBITO DEL TERRITORIO



1. JARDUERA MEMORIA OROKORRA / MEMORIA DE ACTIVIDADES GENERAL

1.1.- HIRIGINTZA ETA INGURUMENA / URBANISMO Y MEDIO AMBIENTE

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
Lizentziak ematea / Concesión de licencias	Obra handien lizentziak / Licencias de obra mayor	5
	Obra txikien lizentziak / Licencias de obra menor	32
	Bizitegi erabilerarako aldaketa lizentziak / Licencias de cambio de uso a residencial	2
	Partzelazio lizentziak / Licencias de parcelación	0
	Lurzoru urbanizaezineko lizentziak / Licencias en suelo no urbanizable	0
	Jarduerak (merkataritza, zerbitzuak...) / Actividades comerciales, servicios...	8
	Jardueren bajak (merkataritza, zerbitzuak) / Bajas actividades (comerciales, servicios...)	3
	Industri jarduerak / Actividades industriales	0



	Industri jardueren bajak / Bajas actividades industriales	1
Zigor espedientea / Expedientes sancionadores	Ostalaritza / Hostelería	1
	Hondakinak / Residuos	3
Baimenak / Autorizaciones	Jabari publikoko okupazioak (ekitaldiak) / Ocupaciones de vía pública (actos)	8
	Kontzertu eta ekitaldiak / Conciertos y eventos	1
	Mahaitxoak / Veladores	0
Planeamendua eta Hitzarmenak / Planeamiento y Convenios	Udalerriz gaindiko planak / Planes supramunicipales	2
	Plan Partzialak / Planes Parciales	0
	Plan Bereziak / Planes Especiales	0
	Xehetasun Azterketak / Estudios de Detalle	0
	Hirigintza kudeaketa / Gestión urbanística	0



	Urbanizazio proiektuak / Proyectos de urbanización	0
	Hirigintza hitzarmenak / Convenios urbanísticos	0
	Lankidetzeta hitzarmenak / Convenios de colaboración	0
Obrak / Obras	Beste erakundeek egindako obretako hirigintza jarduketak / Actuaciones urbanísticas de obras de otras administraciones	0
	Arloko zerbitzu teknikoek egindako proiektuak / Proyectos redactados por los servicios técnicos del Ámbito	1
	Zerbitzu-kontratatuak lizitatzeko pleguak idaztea / Redacción de pliegos para licitación de contratos de servicios (antes Asistencia Técnica)	0
	Hasitako obren zuzendaritzak / Direcciones de obras iniciadas	1
Ordenantzak / Ordenanzas	Udal ordenantzak / Ordenanzas municipales	0
Kontsultarako organoak / Organos consultivos	Hirigintza Aholku Kontseilua / Consejo Asesor Urbanismo	0
	Ingurumen Aholku Kontseilua / Consejo Asesor de Medio Ambiente	0
	Parte-hartze prozesuak / Procesos de participación ciudadana	0



	Udal ponentzi teknikoak / Ponencias técnicas municipales	0			
Energia eraginkortasuna / Eficiencia energética	Udal energiaren kontsumoa / Consumo energía municipal		Kontsumo metatua KWh /consumo acumulado Kwh	Prebisioa KWh 2019 itxiera/ previsión Kwh cierre 2019	Desfasea / Desfase
		Argindarra/Electricidad	1.587.871	5.708.616	%-0,23 kontsumoan %-3,89 kostean
		Gasa/Gas	767.951	4.887.255	%-0,10 kontsumoan %-3,99 kostean
		Ura/Agua	330.537		
		Erregaia/Combustible	Hiri mantenua Mantenimiento	2.518	
		Udaltzaingoa Policía Local	839		
Hondakinak / Residuos			Tm	%	€
		Hondakin organikoa / Bioresiduo	208,26	29,66	28.841,93



	H.H.S. gaikako bilketa / Recogida selectiva de R.S.U.	Ontziak/Envases	86,10	12,26	
		Papera/Papel	147,32	20,98	
		Beira/Vidrio	69,13	9,85	
		Birziklatutako guztia/ Total reciclado	702,10	61,8	
		Errefuxa/Rechazo	396,36	38,2	69.324,17
Mendiak / Montes	Baso-mozketa (pribatuak) / Talas forestales privadas		0		
	Baso-mozketa (publikoak) / Talas forestales públicas		0		
	Baso-berritze pribatuak / Repoblaciones privadas		0		
	Baso-berritze publikoak / Repoblaciones públicas		0		
Dirulaguntzak / Subvenciones	Sailetik emandako dirulaguntzak / Subvenciones concedidas por el Area		0		
	Udalak jasotako dirulaguntzak / Subvenciones recibidas por el Ayuntamiento		0		
Salmenta ibiltaria / Venta ambulante	Postuen kopurua / Nº de puestos		100		
	Jabegabekoak / Vacantes		13		



1.2. HIRI MANTENUNA / MANTENIMIENTO URBANO

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados		
Inzidentziak / Incidencias	Aurreko hilabetean burutzeko falta ziren inzidentziak / Incidencias pendientes de realizar en el mes pasado	989		
	Jasotako inzidentziak / Incidencias recibidas	562		
	Burututako inzidentziak / Incidencias realizadas	574		
	Baztertutako inzidentziak / Incidencias retiradas	20		
	Burutzeko falta diren inzidentziak / Incidencias pendientes de realizar	957		
	Burututako inzidentziak sekzioka/ Incidencias ejecutadas por secciones			



		Jasotako inzidentziak / Incidencias recibidas	Burututako inzidentziak / Incidencias realizadas	Deskartatutako inzidentziak / Incidencias retiradas	Falta direnak burutzeko / Pendientes de realizar
Brigadek egindako lanak / Trabajos realizados por las brigadas	Lorezaintza / Jardinería	44	59	0	8
	Urak / Aguas	55	59	4	25
	Elektrikariak / Electricidad	116	117	3	151
	Margolariak / Pintores	15	11	1	45
	Brigada Ibiltaria / Brigada móvil	16	15	1	52
	Brigada Aktibitateak / Actividades brigada	42	55	3	50
	Arotzak / Carpinteros	37	33	3	68
	Errementariak / Herreros	28	18	1	22
	Obrak / Obras	69	59	3	136
	Edukiontziak / Contenedores	31	36	0	9
	Asfaltatzea / Asfaltar	0	0	0	11
	Kale garbiketa / Limpieza viaria	51	83	0	50
	Listorrak / Avispas	2	1	0	7
	Igogailuak / Ascensores	1	1		11
	Izurriak / Plagas	14	14	0	0



	Gai Ezberdinak / Temas varios	41	13	1	313
--	---	----	----	---	-----

1.3. TRAFIKOA / TRAFICO

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	EMAITZAK Resultados
Trafikoa eta aparkalekuaren antolaketa / Ordenación del tráfico y del estacionamiento	Aparkalekuen ordutegiaren kontrola / Control horario de estacionamiento	
	Egoiliarren txartel kopurua/ Nº de tarjetas de residentes	2.492
	Merkataritza txartelen kopurua/ Nº de tarjetas de comerciante	243
	Salaketa kopurua / Nº de denuncias	102
	Aparkalekuen ordutegien kontrola / Control horario del estacionamiento (OTA)	16
	Bertan behera utzitako salaketak Nº de denuncias anuladas:	25.089,12
	Diru sarrerak makinetan / Ingresos en las máquinas	12.001,15
	Aplikazioaren bidezko diru sarrerak / Ingresos a través de la aplicación	



	<p>Ibilgailuak kentzea / Retirada de vehículos</p> <p>Erretiratze kopurua / N° de retiradas 56</p> <p>Mugitutakoen kopurua / N° de movidos 11</p>	
	<p>Semaforoak, trafikoko seinaleak, bolardoak eta ispiluak / Semáforos, señales de tráfico, bolardos y espejos</p> <p>Semaforoak eta bolardoak / Semáforos y bolardos 33</p> <p>Horizontal eta bertikal seinaleak / Señalización horizontal y vertical 6</p> <p>Kamarak / Cámaras 8</p> <p>Egindako jarduketak guztira / N° total actuaciones realizadas 47</p>	
Zolaketa / Pavimentación	Bide publikoak zolatzea (zolatutako m2) / Pavimentación vías públicas (m2 asfaltados)	4.987,60



Garraioa / Transporte	Bidaiarientzako hiri-garraio kolektiboa / Transporte colectivo urbano de personas viajeras	Bidaiari kopurua guztira	63.396
		Nº de viajeros total	
		U-11 Morrongilleta-Beraun-Kaputxinoak	17.750
		U-22 Morrongilleta-Beraun-Kaputxinoak- Lartzabal	23.962
		U-33 Xenpelar-Agustinak-Markola-Lartzabal	8.617
		U-44 Morrongilleta-Beraun-TxirritaMaleo- MastiLoidi	638
		U-5 Xenpelar-Alaberga-Gerontologikoa- MastiLoidi	3.634
		U-6 Xenpelar-Galtzaraborda-Beraun-Pontika	2.929
U-7 Xenpelar-Fanderia-Agustinak-Markola- Zamalbide-Perurena	5.866		
Bidaiarien beste garraioa / Otro transporte de personas viajeras			

2. AURREKONTUKO EXEKUZIO EGOERA / ESTADO DE EJECUCIÓN PRESUPUESTARIA



Programa	Deskribapena - Descripción	Urtea - Año	Behin bet aurr. - Presup. Definitivo	Baimendua - Autorizado	Erabilia - Dispuesto	Onart. Oblig. - Obl. Reconoc.	Exekuzio % Ejecución
----------	----------------------------	----------------	---	---------------------------	-------------------------	----------------------------------	-------------------------



13300	Zirkulazio eta aparkalekuak	2019	227.694,70	60.888,93	39.253,54	37.096,01	16,29 %
13310	Tao zerbitzua	2019	210.000,00	176.713,00	176.713,00	34.162,92	16,27 %
13320	Ibilgailuaen eramatea (garabia)	2019	10.000,00	2.000,00	217,80	217,80	2,18 %
13330	Semaforoak eta trafiko seinaleak	2019	110.400,00	83.826,00	9.957,22	9.957,22	9,02 %
13400	Hiri-mugikortasuna.	2019	840.300,00	1.004.585,00	6.585,00	4.201,40	0,50 %
15000	Etxebizitzaren eta hirigintzaren administrazio orokorra.	2019	982.198,38	200.682,14	198.252,30	195.400,18	19,89 %
15110	Hirigintza	2019	873.889,60	151.505,44	36.555,44	36.555,44	4,18 %
15120	Hiri mantenua	2019	963.572,70	408.295,15	266.420,30	163.491,95	16,97 %
15121	Obrak	2019	485.394,00	124.951,70	124.951,70	124.951,70	25,74 %
15122	Brigada	2019	384.321,09	96.992,12	96.992,12	96.992,12	25,24 %
15123	Aroztegia	2019	161.374,35	56.082,72	56.082,72	56.082,72	34,75 %
15124	Errementaritza	2019	79.910,95	25.282,17	25.282,17	25.282,17	31,64 %
15125	Margolaria	2019	170.584,87	26.236,86	26.236,86	26.236,86	15,38 %
15126	Hiri mantenua: besteak	2019	287.466,41	63.087,69	63.087,69	63.087,69	21,95 %
15220	Eraikuntzen kontserbazioa eta birgaitzea.	2019	335.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
15320	Bide publikoen zolaketa.	2019	350.000,00	36.279,85	8.304,33	8.304,33	2,37 %
15330	Hiri altzariak	2019	120.000,00	20.000,00	9.913,53	9.913,53	8,26 %
15340	Zerbitzuak mantentzea	2019	60.000,00	34.714,37	14.811,52	2.841,68	4,74 %
16000	Estolderia.	2019	740.000,00	348.954,00	110.822,00	110.822,00	14,98 %
16100	Edateko uraren etxez etxeko hornikuntza.	2019	1.447.201,24	645.243,68	262.620,96	261.860,96	18,09 %



16210	Hondakinen bilketa.	2019	1.178.772,00	1.108.770,53	1.108.770,53	184.795,00	15,68 %
16220	Hiri-hondakinen kudeaketa.	2019	250.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
16230	Hondakinen tratamendua.	2019	1.831.465,00	120.135,49	120.135,49	120.135,49	6,56 %
16300	Bideak garbitzea.	2019	2.189.147,00	2.059.147,00	2.059.147,00	343.191,26	15,68 %
16500	Kale-argiteria.	2019	744.462,99	186.492,85	165.613,86	165.613,86	22,25 %
16600	Hondakin-uren ebakuazioa eta tratamendua	2019	530.000,00	265.000,00	89.205,93	89.205,93	16,83 %
17000	Ingurumenaren administrazio orokorra.	2019	291.581,35	82.905,70	82.755,70	51.201,54	17,56 %
17100	Parkeak eta lorategiak.	2019	984.759,24	642.094,89	596.155,23	148.148,97	15,04 %
17200	Ingurumenaren babesa eta hobekuntza	2019	233.500,00	84.075,00	0,00	0,00	0,00 %
17210	Hiriguneetako hots-, argi- eta atmosfera-kutsaduraren aurkako babesa.	2019	703.121,85	576.535,36	572.994,53	372,68	0,05 %
17220	Bizitza eta elikadura osasungarria	2019	10.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
31100	Osasungarritasun publikoaren babesa.	2019	65.000,00	60.000,00	13.524,17	13.524,17	20,81 %
41400	Landa garapena.	2019	52.250,00	17.745,26	0,00	0,00	0,00 %
43100	Merkataritza	2019	10.000,00	10.000,00	0,00	0,00	0,00 %
43110	Azokak.	2019	25.000,00	25.000,00	0,00	0,00	0,00 %
44110	Bidaiarien taldekako hiri-garraioa.	2019	534.000,00	518.083,00	518.083,00	88.682,38	16,61 %
44200	Garraio-azpiegiturak.	2019	20.000,00	1.604,82	0,00	0,00	0,00 %
45400	Auzo-bideak.	2019	35.000,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
GUZTIRA - TOTAL			18.527.367,72	9.323.910,72	6.859.445,64	2.472.329,96	13,34 %



3. KONTRATAZIOA / CONTRATACIÓN

Egindako esleipenak / Adjudicaciones realizadas

XEDEA Objeto	ESLEIPENDUNA Adjudicatario	LIZITAZIOKO KOPURUA Importe de licitación	ESLEITUTAKO KOPURUA Importe de adjudicación	HASIERAKO DATA Fecha de inicio	EPEA Plazo	LUZAPENA Prórroga
Errenteriako Lekuona Zentro Kulturalean holtza mugikorrak muntatzea/Suministro y montaje de tabiques móviles en el Centro Cultural Lekuona de Errenteria	INTERIORISMO MODULAR INTEGRAL, S.L.	285.028 (%21 BEZa barne) (21% IVA incluido)	184.163,70€ (%21 BEZa barne) (21% IVA incluido)	2019/03/05 05/03/2019	13 aste 13 aste	EZ NO
Errenteriako Lekuona Zentro Kulturalean harmailak hornitzea eta muntatzea/Suministro y montaje de graderíos en el Centro Cultural Lekuona de Errenteria	ASCENDER, S.L.	571.271,19 (%21 BEZa barne) (21% IVA incluido)	375.184,70€ (%21 BEZa barne) (21% IVA incluido)	2019/03/05 05/03/2019	13 aste 13 semanas	EZ NO
Errenteriako Lekuona Zentro Kulturalean zurgindegia hornitzea eta muntatzea/Suministro y montaje de material de mobiliario de carpintería en el Centro Cultural Lekuona de Errenteria	G-ELEXALDE, S.A.	295.876,08€ (%21 BEZa barne) (21% IVA incluido)	286.442,29€ (%21 BEZa barne)(21% IVA incluido)	2019/03/20 20/03/2019	12 aste 12 semanas	EZ NO
Beraungo Kirolgunea eraberritzeko Exekuzio-Proiektua idaztea/Redacción del Proyecto de Ejecución de las obras de rehabilitación de la zona deportiva de Beraun	ESTUDIOS BELDARRAIN, S.LP.	56.265€ (%21 BEZa barne) (21% IVA incluido)	45.577€ (%21 BEZa barne)(21% IVA incluido)	2019/03/14 14/03/2019	9 aste 9 semanas	EZ NO
Merkatuaren garajeko sarrera-kontrolaren kudeaketa, mantentze-lanak eta diru bilketa zerbitzua/ Servicio de gestión del control de	ESTACIONAMIENTOS Y SERVICIOS, S.A.U.	21.870€ (%21 BEZa barne) (21% IVA incluido)	19.209,96 € (%21 BEZa barne)(21% IVA	2019/03/22 22/03/2019	Urte bat Un año	BAI, urte bat SI, un año



acceso, mantenimiento y recaudación del aparcamiento de Merkatuzar			incluido)				
Erreenteriaiko udal baso-ondarearen mendietan basolanak, bioaniztasunaren kontserbaziokoak eta erabilera publikokoak 2019an burutu beharrekoak /Trabajos forestales, de conservación de la biodiversidad y de uso público en montes pertenecientes al Patrimonio Forestal municipal de Erreenteria, durante 2019	TXUKUN LORAZANTZA, S.L.	65.000€ (BEZ barne) (IVA incluido)	41.743,79€ (BEZ barne) (IVA incluido)	2019/03/27 27/03/2019	5 hilabete 5 meses	EZ NO	
Erreenteriaiko herrian zakur eta bestelako laguntza animaliak biltzeko zerbitzua /Servicio de recogida de perros y otros animales de compañía en la localidad de Erreenteria.	ZAUNK, S.L.	40.000€ (BEZ barne) (IVA incluido)	33.200€ (BEZ barne) (IVA incluido)	2019/03/27 27/03/2019	2 urte 2 años	EZ NO	
Erreenteriaiko Udalaren eraikinetako suteen aurkako sistemen hiruhilabeteko errebisioa mantentze-zerbitzua /Servicio de revisiones trimestrales de sistemas de protección contra incendios de los edificios del Ayuntamiento de Erreenteria	SABICO SEGURIDAD, S.A.	24.401,97€ (BEZ barne) (IVA incluido)	20.649,86€ (BEZ barne) (IVA incluido)	2019/03/27 27/03/2019	2 urte 2 años	Bai, 9 hilabete Sí, 9 meses	



Sailean egindako kontratu txikiak / Contratos menores del Departamento

Expte	IZENBURUA	CONTRATISTA		ESLEIPENAREN ZENBATEKOA	ESLEIPEN DATA
2019OKTX0049	Beraungo Zentro Kulturalaren Erdi-Tentsioko linearen trazatua aldatzea	IBERDROLA	A95075578	9.670,43 €	2019/03/29
2019OKTX0058	FANDERIAKO ERROTAKO IBAIAKO INTERPRETAZIO GUNEKO OSTALARITZA JARDUERAREN BIDERAGARRITASUN EKONOMIKOAREN AZTERKETA IDAZTEA	IKEI LEGAL&TAX, S.L.	B75202556	5.445,00 €	2019/03/28
2019OKTX0062	ERRENTERIAKO UDALAREN INSTALAZIO TERMIKOEN MANTENTZE-LANA (AIREZTAPENA, KLIMATIZAZIOA ETA HOZTE SISTEMA)	CLIMATIZACIONES ORIO, S.L.	B20706933	5.735,35 €	2019/03/22
2019OKTX0063	ERRENTERIAKO UDALAREN ERAIKIN ETA INSTALAZIOETAKO BERO EKOIZPENERAKO INSTALAZIOEN MANTENTZE-ZERBITZUA 4 HILABETEZ GEHIENEZ KONTRATATZEA	ZAPIRAIN LAGO, S.L.	B20747705	5.811,64 €	2019/03/22
2019OKTX0066	Elektrizitate hornidurua osagarria BERAUN KULTUR ARETOA-rentzat	IBERDROLA	A95075578	243,19 €	2019/03/25
2019OKTX0068	IBERDROLAren Erdi-Tentsioko linearen trazatua aldatzea. OBRA ZIBILA.	PROYECTOS Y MONTAJES ELÉCTRICOS LDO, S.L.	B75051870	35.003,42 €	2019/03/29
2019OKTX0086	LEKUONA Udal Kultur Fabrika aurreikusitako hainbat ekipamenduen horniduran eta kokatzeko koordinazioa egiteko eraikinaren obrekin asistentzia teknikoa eta obren koordinazioa	BATEGIN S.L.P.	B75097451	5.723,30 €	2019/03/28



2019OKTX0088	LEKUONA Udal Kultur Fabrika: energia hornidura orokorra	IBERDROLA	A95075578	1.996,63 €	2019/03/29
2019OKTX0089	LEKUONA Udal Kulturaleko tabernaren energia hornidura	IBERDROLA	A95075578	287,86 €	2019/03/29
2018OKTX0183	TXIRRITA PARKEKO ESPAZIOAN JOLAS LEKUA EGITEKO PROIEKTUA IDAZTEKO ASISTENTZIA TEKNIKO	LZB ARKITEKTURA KOOP ELK TXIKIA	F75099796	17.224,35 €	19/03/22
2018OKTX0194	LEKUONA PERTSONAK IGOTZEKO ELEMENTUAK HORNITZEKO KONTRATUA	DARDARAK S.L.	B20604567	13.557,05 €	19/03/11

4. LANGILEAK / PLANTILLA

SAILA ÁREA	Langile kopurua Personal	Langile ordezkaturia Personal sustituido	Lanorduak Horas laborales	Absentismoa orduak (%) Absentismo horas (%)	Ezbehar tasa langileak (%) Siniestrabilidad ad personas (%)	Prestakuntza za orduak (%) Formación horas (%)	Murrizketa Familia kontziliazioa Reducción conciliación familiar	Eszedentzia Lang.Kopuru a Excedencia N° personas	Amatasuna Lang.kopuru a Maternidad n° personas	Aitatasuna (delegatua) Paternidad (delegada)
---------------	--------------------------------	---	---------------------------------	--	--	--	---	--	--	---



Hirigintza/ Urbanismo Ingurumena M. Ambiente	21	0	2.592	142 (4,93%)	0	35 (1,22%)	1	0	0	0
H. Mantenua Mantenimiento Urbano	88	2	9.763	1.022 (8,58%)	1 (1,14%)	596 (5%)	1	0	0	0

(*)

1.-LANGILE-KOP.: sailaren benetako langile-kopurua, edozein egoeratan daudela ere (baja, eszedentzia...)	1.-PERSONAL: es el n.º de trabajadores real del área, independientemente de su situación (baja, excedencia...)
2.-ORDEZKATUTAKO LANGILEAK: Edozein arrazoi dela-eta ordezkatura dauden langileak: baja, eszedentzia edo soldatarik gabeko baimena, sindikatuko liberatua...	2.-PERSONAL SUSTITUIDO: es el n.º de trabajadores sustituidos en el área por cualquier motivo: baja, excedencia o permiso sin sueldo, liberado sindical...
3.- LANORDUAK: hilabeteen lan egindako ordu-kopuru ERREALA, ordu teorikoei lizentziak edo oporrak kenduta ateratzen dena. "Dedikazioko" orduak ere ez dira sartzen.	3.- HORAS LABORABLES: es el n.º REAL de horas trabajadas en el mes, resultado de restar a las horas teóricas las licencias, vacaciones. Tampoco se incluyen las horas de "dedicación"
4.- ABSENTISMOA: ABEGatik (baja) lan egiten ez diren orduak. %ak erreferentzia egiten dio lan egin ez diren orduen eta lan egin beharreko ordu teorikoen arteko proportzioari.	4.- ABSENTISMO: es el n.º de horas no trabajadas por IT (baja) El % se refiere al porcentaje de horas no trabajadas en relación con las horas teóricas a trabajar en el área.
5.-EZBEHAR-TASA: zenbat pertsonak izan duten lan-istripuren bat dena delako hilabeteen (baja eragin duten edo ez duten istripuak). Aurreko hilabeteko istripu batek eragindako baja mantentzen bada, ez da berriz aipatuko.	5.-SINIESTRALIDAD: es el n.º de personas que han sufrido accidente de trabajo durante el mes en cuestión (se incluyen accidentes con y sin baja médica) Si se mantiene la baja por accte. del mes anterior no se vuelve a tener en cuenta.
6.- PRESTAKUNTZA-ORDUAK: Erreferentzia egiten die prestakuntza-ekintza jakin baterako aurreikusitako ordu teorikoei, ekintzara joan ala ez.	6.- HORAS DE FORMACIÓN: Se refiere a las horas teóricas previstas en la acción formativa concreta, independientemente de la asistencia.

5. PROGRAMATUTAKO JARDUERAK / ACTIVIDADES PROGRAMADAS

HELBURUA Objetivo	JARDUERA Actividad	DATA Fecha	AURREKONTUA Presupuesto

